





IT CH

Seguire rigorosamente le istruzioni per uso e installazione.

### 1 Descrizione del ricevitore

- A. Altoparlante
- B. Scelta melodia (15 melodie disponibili)
- C. Comando volume
- D. Associazione trasmettitore aggiuntivo

### 2 Descrizione del Trasmettitore

- A. Etichetta Portanome
- B. Pulsante resistente agli agenti atmosferici
- C. Indicatore luminoso

### 3 Associazione Trasmettitore/Ricevitore

Associazione di trasmettitori aggiuntivi Max. 4 per 1 ricevitore (vedere schema di procedura 3)

### 4 Installazione del ricevitore: a parete/free standing

### 5 Installazione trasmettitore : con viti/con adesivo

### 6 Cambio Batterie Ricevitore/Trasmettitore

Non utilizzare batterie ricaricabili

### 7 Caratteristiche tecniche

Portata radio di funzionamento: 100 m campo libero  
 Potenza Sonora del Ricevitore: 75 dB  
 Alimentazione ricevitore plug-in: 220/240 V~ - Frequenza: 50-60 Hz  
 Alimentazione ricevitore: N° 3 batterie AA da 1.5 V (non incluse)  
 Alimentazione trasmettitore: N° 1 batteria da 3 V (CR2032) inclusa  
 Banda di frequenza: 433,05-434,79 MHz  
 Livello potenza RF: < 10 mW  
 Grado di protezione del trasmettitore: IP 44 - del ricevitore: IP 20

*Il sottoscritto, BTicino, dichiara che le apparecchiature radio del tipo (393014D - 393014G - 393016D) sono conformi alla Direttiva 2014/53 /EU. Il testo completo della dichiarazione di conformità EU può essere trovato su: [www.bticino.com](http://www.bticino.com)*



GB CA IN IE US AU NZ

Strictly comply with instructions for installation and use.

### 1 Receiver description

- A. Speaker
- B. Melody selection (15 melodies available)
- C. Volume control
- D. Additional transmitter pairing

### 2 Transmitter description

- A. Name Plate
- B. Weatherproof button
- C. Light indicator

### 3 Transmitter/receiver pairing

Additional transmitters pairing: 4 maximum for 1 receiver (See procedure drawing 3)

### 4 Receiver installation: wall mounted/ free-standing

### 5 Transmitter installation: with screws/with adhesive

### 6 Changing Receiver/Transmitter Batteries

Do not use rechargeable batteries

### 7 Technical characteristics

Radio operating range: 100 m free fields  
 Receiver sound power: 75 dB  
 Plug-in receiver power supply: 220/240 V~ - Frequency: 50-60 Hz  
 Receiver power supply: 3 x 1.5 V AA batteries (not included)  
 Transmitter power supply: 1 x 3 V battery (CR2032) included  
 Frequency band: 433.05-434.79 MHz  
 RF power level: < 10 mW  
 Degree of protection of transmitter: IP 44 - of the receiver: IP 20

*The undersigned, BTicino, declares that radio equipment of the type (393014D - 393014G - 393016D) complies with Directive 2014/53 /EU. The full text of the EU declaration of conformity can be found at: [www.bticino.com](http://www.bticino.com)*



ES CL CO CR MX PE US VE

Respetar estrictamente las condiciones de instalación y uso.

### 1 Descripción receptor

- A. Alta voz
- B. Selección de la melodía ( 15 melodías disponibles)
- C. Control del volumen
- D. Asociación del timbre adicional

### 2 Descripción emisor

- A. Porta etiqueta con apellido
- B. Pulsador estanco
- C. indicador luminoso

### 3 Asociación del emisor con el receptor

Asociación de los timbres adicionales: 4 como máximo para 1 receptor (cf esquema nº 3)

### 4 Instalación del receptor: en la pared/ independiente

### 5 Instalación del emisor: con tornillos/ con adhesivo

### 6 Cambio de las pilas receptor/emisor

No utilizar pilas recargables

### 7 Características técnicas

Alcance radio: 100 m en campo abierto  
 Potencia timbre: 75 dB  
 Alimentación receptor enchufable: 220/240 V~ - Frecuencia: 50-60 Hz  
 Alimentación receptor: 3 pilas AA de 1,5 V (no incluidas)  
 Alimentación emisor: 1 pila 3 V (CR2032) incluida  
 Banda de frecuencia: 433.05-434.79 MHz  
 Nivel de potencia de RF: < 10 mW  
 Grado de protección del emisor: IP44 del receptor: IP 20

*El abajo firmante, BTicino, declara que el equipo radioeléctrico de tipo (393014D - 393014G - 393016D) cumple con la directiva 2014/53/UE. El informe completo de la declaración UE de conformidad se encuentra disponible en: [www.bticino.com](http://www.bticino.com)*